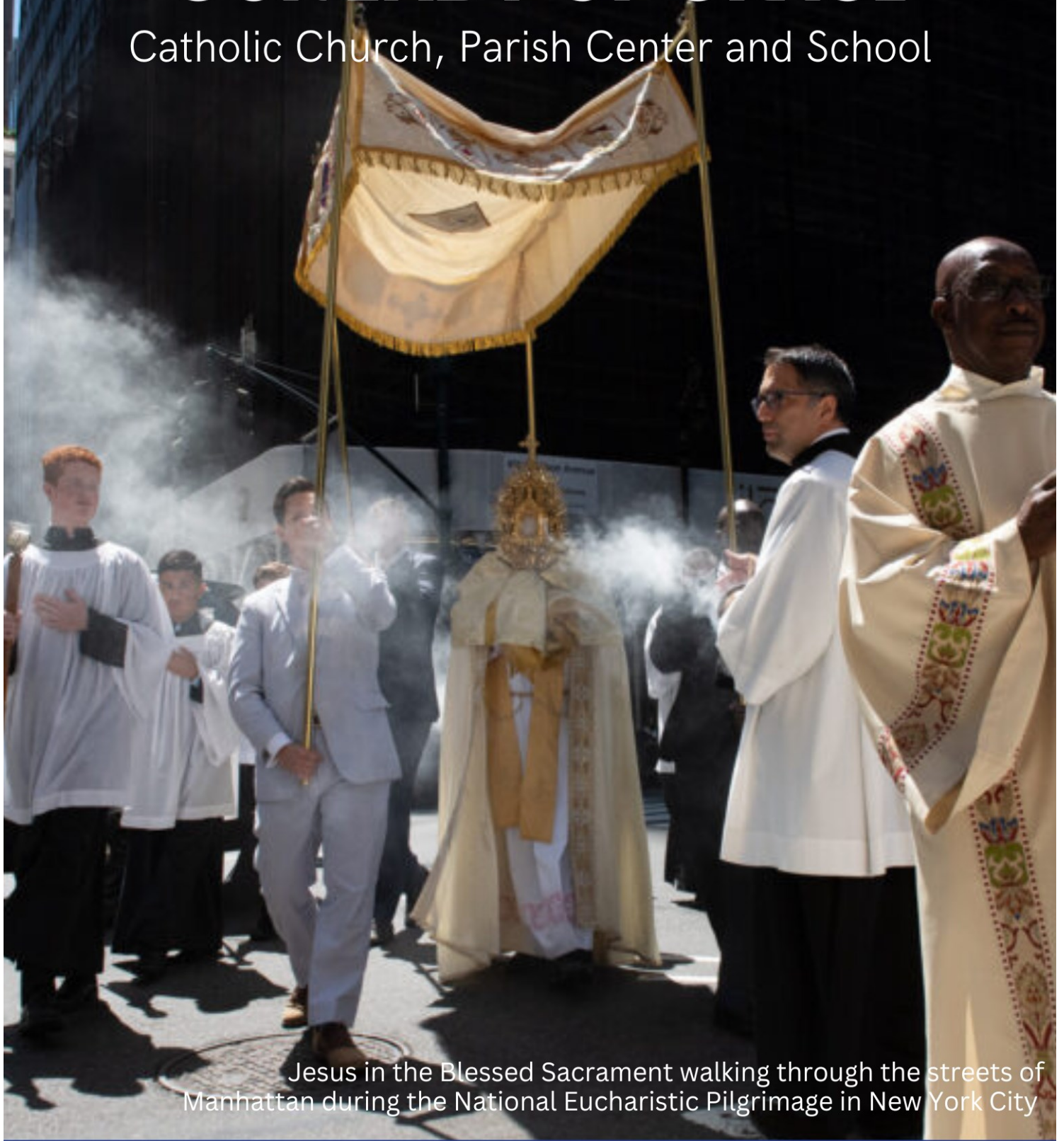


# OUR LADY OF GRACE

Catholic Church, Parish Center and School



Jesus in the Blessed Sacrament walking through the streets of Manhattan during the National Eucharistic Pilgrimage in New York City

July 14, 2024

Fifteenth Sunday in Ordinary Time

5011 White Oak Ave, Encino, CA, 91316

(818) 342-4686/[www.ourladyofgrace.org/](http://www.ourladyofgrace.org/) Social Media: @olgencino



## SENIORS GROUP CELEBRATE LIFE

This past Tuesday, OLG's seniors group celebrated the 100th birthday of Jean Arrighi, a member of the group and parishioner of Our Lady of Grace for more than 50 years! What a milestone! Congratulations, Jean! The Seniors group meets every second Tuesday of the month, at 10:00 am in the Parish Center. Join them for a morning of fellowship, sharing, learning, food and games!







Enrollment for Family Faith Formation (First Communion) OPEN NOW

SCAN ME



Scan the code to enroll



Enrollment for Confirmation Preparation OPEN NOW



Confirmation Years 1 and 2



Enrollment for RCIA (Adult Sacrament Preparation) OPEN NOW



Scan the code to enroll

Scan the code to enroll



Matrícula ABIERTA para Catequesis Familiar (Primera Comunión)

SCAN ME



Escanee el código para inscribirse



Matrícula ABIERTA para Confirmación de jóvenes



Confirmación - años 1 y 2

Escanee el código para inscribirse



Matrícula ABIERTA para RICA (preparación sacramental para adultos)



Escanee el código para inscribirse

Teach children about Jesus!

¡Enseñe a los niños acerca de Jesús!

Become a catechist at OLG for the 2024-2025 year

Conviértase en catequista para el año lectivo 2024-2025



Scan the QR code to find out how you can get involved



Escanee el código para más información y para apuntarse

***DEAR OUR LADY OF GRACE FAMILY,***

***Praised be Jesus Christ...now and forever!***

The month of July is dedicated to the Precious Blood of Jesus. With that in mind, I would like to share an article about the lesser known devotion to the Holy Wounds of Jesus:

## The Holy Wounds of Jesus Devotion

“This devotion is based on the five piercing wounds Jesus experienced during His crucifixion: the nail wounds on His hands and feet along with the lance wound on His side. People throughout history have meditated on the wounds of Jesus as a way to remember Jesus’s Passion and victory over evil.

The chaplet/rosary to the Holy Wounds and the promises associated with this devotion were revealed by Our Lord to **Sister Mary Martha Chambon (1841-1907)** of the Monastery of the Visitation of Chambéry. At the time, she wrote about these encounters in her journal. After her death, Sister Mary Martha’s Mother Superior published notes on her life. Below you will find instructions on how to Pray the Chaplet/Rosary of the Holy Wounds and the promises associated with this devotion.

### **How to Pray the Chaplet/Rosary of the Holy Wounds of Jesus on The Crucifix:**

O Jesus, our Divine Redeemer, have mercy on us and on the whole world.

#### **First Three Beads:**

Holy God, Holy Mighty God, Holy Immortal God, have mercy on us and on the whole world.

Grace and Mercy O my Jesus, in the present dangers and cover us with Thy Precious Blood.

Eternal Father, have mercy on us through the Precious Blood of Thine only Son, Jesus Christ.

#### **FIRST MYSTERY**

Meditate and Adore The Sacred Wound on the Left Foot

Large Bead:

Eternal Father, I offer Thee the Holy Wounds of our Lord Jesus Christ to heal the wounds of our soul.

Small Beads:

V. My Jesus, Pardon and Mercy,

R. through the Merits of Thy Holy Wounds.

#### **SECOND MYSTERY**

Meditate and Adore The Sacred Wound on the Right Foot

#### **THIRD MYSTERY**

Meditate and Adore The Sacred Wound on the Left Hand

#### **FOURTH MYSTERY**

Meditate and Adore The Sacred Wound on the Right Hand

#### **FIFTH MYSTERY**

Meditate and Adore The Sacred Wound on the Sacred Side and

Sacred Heart

**Upon completion, finish by praying the following prayer three times:**

Eternal Father, I offer Thee the Wounds of our Lord JESUS CHRIST to heal the wounds of our souls.

### **The Promises of Devotion to the Holy Wounds of Jesus**

1. Every word of the Chaplet of Mercy you pronounce, I allow a drop of My Blood to fall upon the soul of a sinner.
2. Each time that you offer to My Father the merits of My Divine Wounds, you win an immense fortune.
3. Souls that will have contemplated and honored My crown of thorns on earth, will be My crown of glory in Heaven.
4. I will grant all that is asked of Me through the invocation of My Holy Wounds. You will obtain everything, because it is through the merit of My Blood, which is of infinite price. With My Wounds and My Divine Heart, everything can be obtained.
5. From My Wounds proceed fruits of sanctity. As gold purified in the crucible becomes more beautiful, so you must put your soul and those of your companions into My sacred Wounds; there they will become perfected as gold in the furnace. You can always purify yourself in My Wounds.
6. My Wounds will repair yours. My Wounds will cover all your faults. Those who honor them will have a true knowledge of Jesus Christ. In meditation on them, you will always find a new love. My Wounds will cover all your sins.
7. Offer Me your actions united to My Wounds and they will be of value. All your actions, even the least, soaked in my Blood, will acquire incomprehensible riches and infinite merit and will please my Heart.
8. There will be no death for the soul that expires in My Holy Wounds; they give true life. The way to My Holy Wounds is easy, so easy to reach Heaven.
9. This chaplet is a counterpoise to My justice; it restrains My vengeance.
10. The soul who prays with humility and meditates on My Passion, will one day share in the glory of My Divine Wounds. The souls will be crowned with resplendent beauty and glory.
11. The more you will have contemplated My painful Wounds on this earth, the higher will be your contemplation of them glorious in Heaven.
12. The soul who during life has honored the Wounds of our Lord Jesus Christ and has offered them to the Eternal Father for the souls in Purgatory, will be accompanied at the moment of death by the Holy Virgin and the angels.
13. The invocations of the Holy Wounds will obtain an incessant victory for the Church.
14. The Holy Wounds are the “Treasure of Treasures” for the souls in purgatory.”

(From the article *How to Pray the Devotion to the Holy Wounds of Jesus and Its Amazing Promises* by Caroline Perkins, Churchpop, July 9, 2024)

In the Heart of Jesus,

*Fr. Marinello Saquin*

**QUERIDA FAMILIA DE NUESTRA  
SEÑORA DE LA GRACIA,  
¡Alabado sea Jesucristo hoy y siempre!**

El mes de julio está dedicado a la Preciosa Sangre de Jesús. Teniendo esto en cuenta, me gustaría compartir un artículo sobre la devoción menos conocida a las Santas Llagas de Jesús:

**Devoción Las Santas Llagas de Jesús**

“Esta devoción se basa en las cinco heridas penetrantes que Jesús experimentó durante su crucifixión: las heridas de los clavos en sus manos y pies junto con la herida de lanza en su costado.

A lo largo de la historia, la gente ha meditado sobre las heridas de Jesús como una forma de recordar la Pasión de Jesús y la victoria sobre el mal.

La coronilla/rosario a las Santas Llagas y las promesas asociadas con esta devoción fueron reveladas por Nuestro Señor a Sor María Marta Chambon (1841-1907) del Monasterio de la Visitación de Chambéry. En ese momento, escribió sobre estos encuentros en su diario. Después de su muerte, la madre superiora de la hermana María Marta publicó notas sobre su vida. A continuación encontrará instrucciones sobre cómo rezar la Coronilla/Rosario de las Santas Llagas y las promesas asociadas con esta devoción.

**Cómo rezar la Coronilla/Rosario de las Santas Llagas de Jesús en el Crucifijo:**

Oh Jesús, nuestro Divino Redentor, ten piedad de nosotros y del mundo entero.

Primeras tres cuentas:

Santo Dios, Santo Dios Fuerte, Santo Dios Inmortal, ten piedad de nosotros y del mundo entero.

Gracia y Misericordia Oh Jesús mío, en los peligros presentes y cúbreanos con Tu Preciosa Sangre.

Padre Eterno, ten piedad de nosotros por la Preciosa Sangre de tu único Hijo, Jesucristo.

**PRIMER MISTERIO**

Meditar y Adorar la Sagrada Llagas del Pie Izquierdo

Grano grande:

Padre Eterno, te ofrezco las Santas Llagas de nuestro Señor Jesucristo para sanar las heridas de nuestra alma.

Cuentas pequeñas:

V. Jesús mío, Perdón y Misericordia,

R. por los Méritos de Tus Santas Llagas.

**SEGUNDO MISTERIO**

Meditar y Adorar la Sagrada Llagas del Pie Derecho

**TERCER MISTERIO**

Meditar y Adorar la Sagrada Llagas de la Mano Izquierda

**CUARTO MISTERIO**

Meditar y Adorar la Sagrada Llagas de la Mano Derecha

**QUINTO MISTERIO**

Meditar y Adorar la Sagrada Llagas del Sagrado Costado y del Sagrado Corazón

**Al finalizar, termine rezando la siguiente oración tres veces:**

Padre Eterno, te ofrezco las Llagas de nuestro Señor JESUCRISTO para sanar las heridas de nuestras almas.

**Las promesas de la devoción a las Santas Llagas de Jesús:**

1. Cada palabra de la Coronilla de la Misericordia que pronuncieis, hago caer una gota de Mi Sangre sobre el alma de un pecador.

2. Cada vez que ofrecéis a Mi Padre los méritos de Mis Divinas Llagas, ganáis una inmensa fortuna.

3. Las almas que habrán contemplado y honrado Mi corona de espinas en la tierra, serán Mi corona de gloria en el Cielo.

4. Concederé todo lo que Me pidan a través de la invocación de Mis Santas Llagas. Todo lo obtendréis, porque es por el mérito de Mi Sangre, que es de precio infinito. Con Mis Llagas y Mi Divino Corazón todo se puede obtener.

5. De Mis Llagas proceden frutos de santidad. Así como el oro purificado en el crisol se vuelve más hermoso, así debéis poner vuestra alma y la de vuestros compañeros en Mis sagradas Llagas. allí serán perfeccionados como oro en el horno. Siempre podréis purificaros en Mis Llagas.

6. Mis Llagas repararán las vuestras. Mis Llagas cubrirán todas vuestras faltas. Quienes los honren tendrán un verdadero conocimiento de Jesucristo. Al meditar sobre ellos, siempre encontraréis un nuevo amor. Mis Llagas cubrirán todos vuestros pecados.

7. Ofreceme tus acciones unidas a Mis Llagas y serán de valor. Todas vuestras acciones, incluso las más pequeñas, empapadas en mi Sangre, adquirirán riquezas incomprendibles y méritos infinitos y agradarán a mi Corazón.

8. No habrá muerte para el alma que expira en Mis Santas Llagas; dan vida verdadera. El camino hacia Mis Santas Llagas es fácil, así de fácil es llegar al Cielo.

9. Esta coronilla es un contrapeso a Mi justicia; frena mi venganza.

10. El alma que ora con humildad y medita en Mi Pasión, un día compartirá la gloria de Mis Divinas Llagas. Las almas serán coronadas de resplandeciente belleza y gloria.

11. Cuanto más habréis contemplado Mis dolorosas Llagas en esta tierra, más elevada será vuestra contemplación de ellas gloriosas en el Cielo.

12. El alma que durante la vida ha honrado las Llagas de Nuestro Señor Jesucristo y las ha ofrecido al Padre Eterno por las almas del Purgatorio, será acompañada en el momento de la muerte por la Santísima Virgen y los ángeles.

13. Las invocaciones de las Santas Llagas obtendrán una victoria incesante para la Iglesia.

14. Las Santas Llagas son el “Tesoro de los Tesoros” para las almas del Purgatorio”.

(Del artículo Cómo orar la devoción a las santas llagas de Jesús y sus asombrosas promesas por Caroline Perkins, Churchpop, 9 de julio de 2024)

En el corazón de Jesús,

*Pbro. Marinello Saquin*



“Here I am!” HAPPY BIRTHDAY SPIRITUALLY ADOPTED BABY!

Thank you for my baby shower!

Your spiritually adopted baby was born this month - - nine months after his/her mother conceived. He is no different now than before birth except that he breathes and eats differently. She is truly a miracle. She/he began as a 46-chromosome cell and have grown over the past nine months into unique human babies we now can see. Your prayers saved their lives. Thank you on behalf of all of the little babies and their parents for your loving prayers!



*Healing* MASS  
 MONDAY, JULY 15  
 6:30 PM

---

MISA DE *Sanación*  
 LUNES 15 DE JULIO  
 6:30 PM



**OUR LADY OF GRACE  
 PRESCHOOL & SCHOOL**

*Building Strong Foundations  
 Since 1947*

**NOW ENROLLING  
 FOR FALL**

**SCHOOL BEGINS  
 MONDAY, AUGUST 26**





17720 Ventura Blvd, Encino, CA 91316  
 818-344-4126 • [www.ourladyofgrace.co](http://www.ourladyofgrace.co)



**OUR LADY OF GRACE PRESCHOOL**

*Building Strong Foundations*

**PRESCHOOL  
 NOW ENROLLING  
 FOR FALL**

**AGES 2½ AND UP**

**FOR MORE INFORMATION**

☎ 818-344-4126 🌐 [www.ourladyofgrace.co](http://www.ourladyofgrace.co)





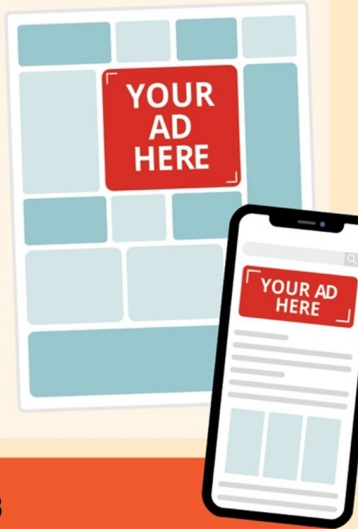

# AVAILABLE NOW! PRINT & DIGITAL AD SPACES

## The Support of Your Business is Greatly Appreciated

**Travis Lawmaster** from LPi, our bulletin printer, will be securing new ads for our church in the coming weeks. It is the support of the business community that helps to make our church thrive. Please consider purchasing a print and/or digital ad as your participation makes our bulletin successful, and you attract customers!

**Church bulletin advertising** is a cost-effective way to advertise 52 times per year and show support for your local community; in turn, parishioners will support you!

**Digital advertising** allows your business to be front and center to anyone who visits a church profile page on ParishesOnline.com — that's approximately 500,000 page views per month!




**Travis Lawmaster**  
(800) 950-9952x2688  
TLawmaster@4LPi.com

# RITE OF CHRISTIAN INITIATION FOR ADULTS

If you feel called to join the Catholic faith or have been initiated as a Catholic, but not yet received the sacraments of Holy Communion and Confirmation, we are here to guide you!

**RCIA INQUIRY SESSIONS**  
THURSDAYS | 7-8 pm  
Parish Center  
Dates: May 16 & 30  
June 13 & 27  
July 11 & 25

Contact Sr. Adriene for more information:  
(818) 342-4686  
atorrisi@la-archdiocese.org



**REGISTER HERE**



## Young Adult Women's (Mostly) Silent Retreat

“Seek first the Kingdom of God.”  
Mt. 6:33



Personal Prayer Time

Holy Mass and Eucharistic Adoration

Spiritual Presentations

For Single Women ages 18-39

August 2-4, 2024

Space is limited!

Sacred Heart Retreat Camp, Big Bear Lake

For more information: sdsh.connection@gmail.com

Suggested donation: \$35 which includes accommodation and meals



## CO-OPERATIVE MISSION WEEKEND: JULY 20-21

Next weekend, we will have a special visitor from the **Diocese of Tanga, Tanzania** as part of the Co-Operative Mission Weekend, part of the Society of the Propagation of the Faith. **Fr. Paul Shirima** will preach at all Masses the weekend of July 20-21. There will be a special second collection to benefit **43 seminarians** currently preparing to enter the priesthood in the Diocese of Tanga. **Your support will help seminarians in Africa!**



**FOR OUR BELOVED SICK**

*If you know someone who is homebound or sick please call the parish office to arrange for one of our ministers to come out to them for Holy Communion*

Veronica Pomposa	Nelson Aburto	Karlo Cuesta	Kathy Dunn
Pablo Godinez	Karo Dylanian	Samantha Ramirez	Maria Kuhl
Claire Mansour	Shereen Peer	Corzo Family	Melinda Lowenstein
Mercedes	Michael Peer	Stephen B.	Alexa Arellano
Echegoyen	Grace Cihanowyz	Salagubang	Lucia Reyes
Jeff Kinzli	Renee Harbour	William Hardy	Maria G. Legaspi
Aidan Bradley	Angela Rostani	Tim Grimm	Mary Pham
Phillip Ribas	Stephanie Rivas	Hermina Ulloa	Alexa Willett Olibia
Allison Arahkn	Angela Berry	Sylvia Williams	Dr. Naresh Saxena
Franklin Moya	Tony Mammo	James Pryer	Patricia Yahnke
Mariano Velazquez	Tonya Fuentes	Josefina Villalobos	Bill Hughes
Susan Morales	Fuentes Family	Terry Hughes	Jean Arrighi
Paula Aguilar	Mejia Family	Leo Quintanilla	Ben Simon
Ed Ricard	Jasmin Reyes	Clara Mercedes	Salagubang
Patricia Branagan	Jose Reyes	Aguilar	
Phyllis Richardson	Anne Nicholson	Jason Garcia	
Harolyn Matisoff	Chrystal Pritchard	Maria A. Alzamora	
Pat Borland	Brianna Mantallana	Joanne Williams	
Julie Sianzon	Jolli Sisante	Patty Sims	
Yolanda Aburto	Liz Knight	Jay Newman	

**FOR OUR MILITARY MEN AND WOMEN****U.S. NAVY**

Andres L. Aguilera  
Jamila Habibullah  
Jake Schneider  
Emily Pomposo  
Jordan Arteaga  
Jeffrey Quintero  
Connor M. Coffey

**U.S. Marine Corps**

Manuel Arteaga  
Christopher Castillo  
Andrew Barragan  
Monica Pagan  
George Moreno Jr.  
Thomas J. Felix

Luis Mancillas

**U.S. Army**

Nicholas Lombard  
Heather Pomerantz  
Brian Pomerantz  
Corey Raby  
Vincent Sanwo  
Ron Clemente  
Anthony Villwock  
George Moreno

Phillip Rivas  
Marc. A. Monreal  
Anthony Diaz  
Michael Arnold

**U.S. Air Force**

Fernando Aguilera  
Marco Flores  
Jorge Godina  
Steve Hyath

**U.S. Coast Guard**

David Scates  
Brian Page (LAFD)

**MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS**

**Daily:** 8:00 am (English only)

**Saturday/Sábado:**

8:00 am; 5:00 pm (Vigil Mass)

**Sunday/Domingo:**

8:00am; **9:30am\***, 11:00am (Español); 12:30pm

\*translation in sign language available.

Livestream option available

**First Friday/Primer Viernes**

6:30 pm (bilingual Mass/ Misa bilingüe)

**Reconciliation/Confesiones**

(Christmas and Lent schedule may change)

**Friday:** 5:00-6:00 pm

**Saturday:** 9:00-10:00 am

**Eucharistic Adoration/Adoración Eucarística**

**Every Friday/ cada viernes:**

8:30am-6:00pm (chapel)

**First Friday/primer viernes:**

10:00 am-11:59pm(church)

**First Saturday/primer sábado**

12:00am-7:45am (church)

**Parish Office Hours/Horario de la oficina parroquial**

**Monday-Friday:** 9:00am-6:00pm

(closed for lunch 12:00-1:00pm)

Weekends: CLOSED

**WEEKLY MASS INTENTIONS**

**NOTE: CALL OR COME TO THE PARISH OFFICE 10 DAYS IN ADVANCE TO REQUEST YOUR MASS INTENTIONS**

**Saturday, July 13 –6:30 pm (Fatima Mass):** Diego Villarba (D); Arlene Villarba De Jesus (D); Lourdes Villarba (L)

**Sunday, July 14**

**8:00 am:** Diego Villarba (D); Arlene Villarba De Jesus (D); Asteria Raza (D); Necitas Coronel (D); Herbert John Bangoy (D); Lourdes Villarba (L)

**9:30 am:** Gerald Cronin (D); Gary Baldago Miralles (D); Natalie Barrientos (D); Luke Barrientos (d); Stanislas Kurach(L); Beau Benesth(D); Rosario E. Gonzalez (D)

**11:00 am: PRO-POPULO**

**12:30 pm:** Maria Emmi Villavicencio & Family (L)

**Weekly Intentions July 15-20**

**07/15:** Arianna Larez (D)

**07/16:** all souls in purgatory

**07/17:** all souls in purgatory

**07/18:** all souls in purgatory

**07/19:** In honor of St. Joseph - Thanksgiving

**07/20:** Brada Norderama (L-birthday); Yolanda Villafan (D); Armando Gonzales (D); Luz Gloria Iglesias (D)



## GIVE TO OLG

Text **GIVE** to **(833) 976-3792**

Online:

pushpay.com/g/ourladyofgrace

QR Code:



## CONNECT WITH US

## WEBSITE

OURLADYOFGRACE.ORG

PHONE: (818) 342-4686

## SOCIAL MEDIA



@olgencino



Our Lady of Grace, Encino



@olgencino



Our Lady of Grace, Encino



SCAN TO GET OUR LATEST NEWS!



## PARISH STAFF

FR. MARINELLO SAGUIN

PASTOR

FRMARINELLO@OURLADYOFGRACE.ORG

FR. PATRICK AYALA

ASSOCIATE PASTOR

FRPAYALA@LA-ARCHDIOCESE.ORG

SR. ADRIANE TORRISI, SDSH

RCIA AND ADULT FAITH FORMATION  
ATORRISI@LA-ARCHDIOCESE.ORG

SR. SOPHIA FARKAS, SDSH

RCIA AND YOUNG ADULT MINISTRY  
SFARKAS@LA-ARCHDIOCESE.ORG

DN. ANTHONY HUYNH

TRANSITIONAL DEACON

DNAHUYNH@LA-ARCHDIOCESE.ORG

THOMAS AMBRIZ

SCHOOL PRINCIPAL

(818) 344-4126

PRINCIPAL@OURLADYOFGRACE.CO

KEVIN SCHAFFELS

ADMIN. & MINISTERIAL OPERATIONS  
KSCHAFFELS@LA-ARCHDIOCESE.ORG

JOSEPH CADABES

MUSIC DIRECTOR

(818) 342-4686, EXT. 210

ANISHA VIRGEN

OUTREACH &amp; SOCIAL JUSTICE

ANISHA.VIRGEN@LA-  
ARCHDIOCESE.ORG

ELIZABETH OVIEDO M. ED.

FAMILY FAITH FORMATION

ELIZABETH@LA-ARCHDIOCESE.ORG  
(818) 342-4686, EXT. 206

KARLA GOMEZ

COMMUNICATIONS COORDINATOR

KGOMEZARAYA@LA-ARCHDIOCESE.ORG  
(818) 342-4686, EXT. 201

XIOMARA DE LANGE

FRONT OFFICE ASSISTANT

OLGENCINO@GMAIL.COM  
(818) 342-4686, EXT. 200MASS READINGS  
SANTAS LECTURAS

SUNDAY, JULY 14, 2024

FIRST READING: AM 7:12-15

RESPONSORIAL PSALM: Ps 85:9-10,  
11-12, 13-14SECOND READING: EPH 1:3-14 OR 1:3  
-10

GOSPEL: Mk 6:7-13

MONDAY, JULY 15, 2024

FIRST: IS 1:10-17

PSALM: PS 50:8-9, 16BC-17, 21  
AND 23

GOSPEL: MT 10:34-11:1

TUESDAY, JULY 16, 2024

FIRST: IS 7:1-9

PSALM: PS 48:2-3A, 3B-4, 5-6, 7-8

GOSPEL: MT 11:20-24

WEDNESDAY, JULY 17, 2024

FIRST: IS 10:5-7, 13B-16

PSALM: Ps 94:5-6, 7-8, 9-10, 14-15

GOSPEL: MT 11:25-27

THURSDAY, JULY 18, 2024

FIRST: IS 26:7-9, 12, 16-19

PSALM: Ps 102:13-14AB AND 15, 16-  
18, 19-21

GOSPEL: MT 11:28-30

FRIDAY, JULY 19, 2024

FIRST: IS 38:1-6, 21-22, 7-8

PSALM: ISAIAH 38:10, 11, 12ABCD,  
16

GOSPEL: MT 12:1-8

SATURDAY, JULY 20, 2024

FIRST: MI 2:1-5

PSALM: Ps 10:1-2, 3-4, 7-8, 14

GOSPEL: MT 12:14-21



# EUCCHARISTIC MIRACLES MILAGROS EUCARÍSTICOS

## 25 CHIRATTAKONAM, INDIA

This miracle occurred just 13 years ago, in India. In April 2001, during Adoration in St. Mary's Church in Chirattakonam, the shape of a man's face, crowned with thorns, appeared on the host. The priest of St. Mary's, Father Johnson Karnoor, described that as time passed his image became clearer and he could appreciate that it was in fact, Jesus Christ's face that made an imprint on the exposed Host. Fr. Johnson called a photographer to document the miracle and these pictures are still appreciated today. His beatitude, Cyril Mar Baselice, Archbishop of the diocese of Trivandrum, exclaimed: "For us believers, what we have seen, is something that we have always believed. If our Lord is speaking to us by giving us this sign, it certainly needs a response from us." The monstrance containing the miraculous host is still preserved in the Church. To see the pictures and read more about this miracle, visit [miracolieucaristici.org](http://miracolieucaristici.org)

### En español:

Este milagro ocurrió hace apenas 13 años, en la India. En abril de 2001, durante la Adoración en la Iglesia de Santa María en Chirattakonam, apareció en la hostia la forma de un rostro de hombre coronado de espinas. El sacerdote de St. Mary's, el padre Johnson Karnoor, describió que a medida que pasó el tiempo su imagen se hizo más clara y pudo apreciar que en realidad era el rostro de Jesucristo el que dejó una huella en la Hostia expuesta. P. Johnson llamó a un fotógrafo para documentar el milagro y estas fotografías todavía se aprecian hoy. Su Beatitud, Cyril Mar Baselice, arzobispo de la diócesis de Trivandrum, exclamó: "Para nosotros los creyentes, lo que hemos visto es algo en lo que siempre hemos creído. Si nuestro Señor nos habla al darnos esta señal, ciertamente necesita una respuesta nuestra". En la Iglesia aún se conserva la custodia que contiene la hostia milagrosa. Para ver las imágenes y leer más sobre este milagro, visite [miracolieucaristici.org](http://miracolieucaristici.org)

**¡DISPONIBLES AHORA!**  
ESPACIOS PARA ANUNCIOS IMPRESOS Y DIGITALES

**¡Fortalezca su negocio y ayúdenos a cultivar una comunidad de fe vibrante!**

Travis Lawmaster de LPi, nuestra impresora de boletines, estará aceptando nuevos anuncios publicitarios para nuestra iglesia la semana del [Fecha]. Como miembro valioso de la comunidad empresarial, le invitamos a expandir su alcance y hacer crecer su negocio con un anuncio impreso en nuestro boletín parroquial y/o un anuncio digital publicado en ParishesOnline.com.



Travis Lawmaster  
(800) 950-9952x2688  
[TLawmaster@4LPi.com](mailto:TLawmaster@4LPi.com)